



Fabriqué en Chine
Made in China

C271E-F51d

FRANÇAIS
C271E

Consultez au préalable les consignes de sécurité.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Avvertissement : Veillez   ce que la surface chaude de l'appareil n'entre pas en contact direct avec la peau, en particulier les oreilles, les yeux, le visage et le cou.

- Assurez-vous d'avoir les cheveux secs et peignez-les pour éliminer tout nœud. Séparez vos cheveux en m ches. Ils sont maintenant prêts   être coiffés.
- Appuyez sur l'interrupteur pour le mettre en position « I » afin d'allumer l'appareil.
- Laissez l'appareil chauffer. Le voyant lumineux indiquant que l'appareil est chaud et prêt   l'emploi, situé sur le levier, devient blanc une fois la température optimale atteinte.
- Appuyez sur le levier, placez l'appareil   mi-hauteur d'une mèche de cheveux et répartissez les cheveux uniformément entre le levier et le tube.
- Une fois les cheveux en place, relâchez doucement le levier de façon   ce que les cheveux soient bien maintenus entre le levier et le tube. Faites glisser doucement l'appareil vers le bas jusqu'aux pointes des cheveux.
- Enroulez les cheveux autour du tube en inclinant légèrement l'appareil, dans un mouvement de spirale. Lorsque vous enroulez les cheveux autour du tube, veillez   les répartir uniformément pour que toute la m che touche le tube. Essayez de ne pas superposer les cheveux.
- Maintenez en place pendant 5   8 secondes selon le type de cheveux.
- Pour enlever l'appareil des cheveux, appuyez sur le levier et retirez l'appareil.
- Laissez refroidir la boucle avant de la coiffer.
- Répétez l'opération sur chaque mèche de cheveux.
- Appuyez sur l'interrupteur pour sélectionner la position « 0 » afin d'éteindre l'appareil et débranchez-le.
- Laissez l'appareil refroidir avant de le ranger.

Accessoire brosse

- Utilisez l'accessoire brosse pour ajouter du volume et de la forme   votre coiffure.
- Vérifiez que le tube est froid et faites glisser l'accessoire brosse sur le tube jusqu'  ce qu'il s'enclenche.
- Pour retirer l'accessoire brosse, assurez-vous que le tube est compl tement refroidi, puis soulevez le loquet   la base de l'accessoire brosse et faites glisser le manchon de la brosse pour l'enlever.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Pour garder votre appareil dans le meilleur état possible, veuillez respecter les consignes ci-dessous :
- N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil ; laissez-le plutôt sur le c t , grossi rement enroul .
 - N'utilisez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation.
 - D branchez-le toujours après utilisation.

ENGLISH
C271E

Read the safety instructions first.

HOW TO USE

Warning: Take care to avoid the hot surface of the appliance coming into direct contact with the skin, in particular the ears, eyes, face and neck.

- Ensure the hair is dry and combed through to remove any tangles. Divide the hair into sections ready for styling.
- Press the switch to the 'I' position to turn the appliance on.
- Allow the appliance to heat up. The heat ready indicator is on the lever and will turn white once the optimum temperature has been reached.
- Pressing the lever, place the appliance midway up a section of hair and spread the hair evenly between the lever and barrel.
- Once the hair is in place, carefully let go of the lever so the hair is held securely between the lever and the barrel. Gently slide the appliance down to the hair ends.
- Wind the hair around the barrel at a slight angle, so the hair wraps around the barrel in a spiral motion. As you wind the hair around the barrel, ensure the hair is distributed evenly so the entire section is touching the barrel, try not to overlay the hair.
- Hold in place for 5-8 seconds depending on your hair type.
- To remove the appliance from the hair, press the lever and pull appliance away.
- Allow the curl to cool before styling.
- Repeat on each hair section.
- Press the switch to the '0' position to switch off and unplug the appliance.
- Allow the appliance to cool before storing away.

Brush Attachment

- Use the brush attachment to add root volume and shape to styles.
- Make sure the barrel is cool and slide the brush attachments over the barrel until it clicks into place.
- To remove the brush attachment, make sure the barrel is completely cool, then lift the catch at the base of the brush attachments and slide the brush sleeve off.

CLEANING & MAINTENANCE

- To help keep your appliance in the best possible condition, please follow the steps below:
- Do not wrap the lead around the appliance, instead coil the lead loosely by the side of the appliance.
 - Do not use the appliance at a stretch from the power point.
 - Always unplug after use.

DEUTSCH
C271E

Lesen Sie zuerst die Sicherheitshinweise.

GEBRAUCHSANLEITUNG

Warnhinweis: Achten Sie darauf, dass die hei  e Ger teoberfl che nicht in direkten Kontakt mit der Haut, insbesondere den Augen, den Ohren, dem Gesicht und dem Hals kommt.

- Vergewissern Sie sich, dass das Haar trocken ist und kämmen Sie es durch, um es zu entwirren. Teilen Sie das Haar in Haarpartien zum Stylen ab.
- Drücken Sie den Schalter auf die Position „I“, um das Gerät einzuschalten.
- Lassen Sie das Gerät aufheizen. Die Temperaturanzeige befindet sich am Hebel und leuchtet weiß auf, sobald die optimale Temperatur erreicht wurde.
- Halten Sie den Hebel gedrückt und setzen Sie das Gerät in der Mitte einer Haarsträhne an und verteilen Sie die Haare gleichmäßig zwischen Hebel und Heizstab.
- Sobald das Haar verteilt ist, lassen Sie den Hebel vorsichtig los, sodass die Haare sicher zwischen Hebel und Heizstab gehalten werden. Lassen Sie das Gerät am Haar entlang sanft nach unten gleiten.
- Wickeln Sie die Haare in einem leichten Winkel um den Heizstab, sodass sich die Haare spiralförmig um den Stab wickeln. Vergewissern Sie sich, dass die Haare beim Wickeln um den Stab gleichmäßig verteilt sind, damit die gesamte Haarsträhne den Stab berührt. Die Haare sollten sich nicht überdecken.
- Je nach Haartyp 5 bis 8 Sekunden so festhalten.
- Um das Gerät aus dem Haar zu entfernen, drücken Sie den Hebel und ziehen Sie das Gerät weg.
- Lassen Sie die Locke vor dem Stylen auskühlen.
- Bei jeder Haarsträhne wiederholen.
- Drücken Sie den Schalter auf die Position „0“, um das Gerät auszuschalten und ziehen Sie den Stecker.
- Lassen Sie das Gerät vor dem Verstauen auskühlen.

B rstenaufsatz

- Verwenden Sie den B rstenaufsatz für mehr Volumen am Haaransatz und zum Stylen.
- Vergewissern Sie sich, dass der Stab abgekühlt ist und schieben Sie den B rstenaufsatz über den Stab, bis er hörbar einrastet.
- Zum Abnehmen des B rstenaufsatzes vergewissern Sie sich, dass der Stab vollständig abgekühlt ist, heben Sie den Riegel am unteren Ende des B rstenaufsatzes an und ziehen Sie den B rstenaufsatz ab.

REINIGUNG & PFLEGE

- Um Ihr Gerät in einem möglichst guten Zustand zu erhalten, befolgen Sie bitte die folgenden Schritte:
- Das Kabel nicht um das Gerät wickeln, sondern locker neben dem Gerät aufrollen.
 - Ziehen Sie beim Gebrauch des Geräts nicht am Netzkabel.
 - Nach Gebrauch den Stecker aus der Steckdose ziehen.

NEDERLANDS
C271E

Lees eerst de veiligheidsinstructies.

INSTRUCTIES

Waarschuwing: Zorg dat het hete oppervlak van het apparaat niet in direct contact met de huid komt, met name oren, ogen, gezicht en nek.

- Zorg dat het haar droog is en kam het goed door om eventuele klitten te verwijderen. Verdeel het haar in strengen voordat u het gaat stylen.
- Zet de schakelaar in de 'I'-positie om het apparaat aan te zetten.
- Laat het apparaat opwarmen. De warmte-indicator bevindt zich op de hendel en wordt wit zodra de optimale temperatuur bereikt is.
- Druk de hendel in, plaats het apparaat halverwege een streng haar en verdeel het haar gelijkmatig tussen de hendel en de staaf.
- Laat zodra het haar op zijn plaats zit voorzichtig de hendel los zodat het haar stevig tussen de hendel en de staaf zit. Schuif het apparaat voorzichtig naar de haarpunten.
- Draai het haar onder een hoek rond de staaf, zodat het haar in een spiraalvormige beweging rond de staaf komt te zitten. Zorg dat het haar gelijkmatig verdeeld wordt als u het rond de staaf draait zodat de hele haarstreng de staaf raakt. Probeer te voorkomen dat meerdere lokken haar op   en punt rond de staaf worden gedraaid.
- Houd het apparaat gedurende 5-8 seconden vast, afhankelijk van uw haartype.
- Druk op de hendel en trek het apparaat weg om het uit het haar te verwijderen.
- Laat de krul drogen voordat u gaat stylen.
- Herhaal dit voor elke streng haar.
- Zet de schakelaar in de '0'-positie om het apparaat uit te zetten en haal de stekker uit het stopcontact.
- Laat het apparaat afkoelen voordat u het opbergt.

Borstelopzetstuk

- Gebruik het borstelopzetstuk voor meer volume bij de haarwortel en meer vorm bij het stylen.
- Zorg dat de staaf afgekoeld is en schuif het borstelopzetstuk over de staaf totdat het vastklikt.
- Zorg dat de staaf helemaal afgekoeld is voordat u het borstelopzetstuk verwijdert. Schuif het knopje onderaan het opzetstuk naar boven en schuif de borstel van de staaf af.

REINIGING & ONDERHOUD

- Houd uw apparaat in optimale conditie door de onderstaande stappen te volgen:
- Wikkel het snoer niet rond het apparaat, maar rol het snoer losjes op naast het apparaat.
 - Gebruik het apparaat niet als het snoer strakgespannen staat vanaf het stopcontact.
 - Haal na gebruik de stekker altijd uit het stopcontact.

ITALIANO
C271E

Leggere prima le istruzioni di sicurezza.

MODALIT  D'USO

Avvertenza: Evitare il contatto diretto della superficie calda dell'apparecchio con la pelle, in particolare orecchie, occhi, viso e collo.

- Accertare che i capelli siano asciutti e pettinati per rimuovere eventuali nodi. Dividere i capelli in ciocche pronte per l'acconciatura.
- Premere l'interruttore in posizione "I" per accendere l'apparecchio.
- Lasciare riscaldare l'apparecchio. L'indicatore del livello di calore si trova sulla leva e diventer  bianco quando si raggiunge la temperatura ottimale.
- Premere la leva e posizionare l'apparecchio a met  su una ciocca, quindi distribuire uniformemente i capelli tra leva e ferro.
- Sistemat i capelli, lasciare andare la leva con cautela in modo da trattenere bene i capelli tra la leva e il ferro. Fare scorrere delicatamente l'apparecchio fino alle estremit  dei capelli.
- Arrotolare i capelli attorno al ferro con una lieve angolazione in modo da avvolgerli con un movimento a spirale. Durante questa operazione, verificare che i capelli siano distribuiti uniformemente senza sovrapporsi affin   l'intera ciocca sia a contatto con il ferro.
- Tenere in posa per 5-8 secondi in funzione del tipo di capello.
- Per rimuovere l'apparecchio dai capelli, premere la leva ed estrarlo.
- Lasciare raffreddare i ricci prima di procedere con l'acconciatura.
- Ripetere su ogni ciocca di capelli.
- Portare l'interruttore in posizione "0" per spegnere e staccare l'apparecchio.
- Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di riporlo.

Attacco della spazzola

- Utilizzare l'attacco della spazzola per aggiungere volume alla radice e dare forma all'acconciatura.
- Accertare che il ferro sia freddo e fare scorrere gli attacchi della spazzola sul ferro stesso fino allo scatto di posizionamento.
- Per estrarre l'attacco della spazzola, verificare che il ferro si sia raffreddato completamente, quindi sollevare il fermo alla base degli attacchi della spazzola e rimuovere il manicotto porta-spazzole.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Per mantenere l'apparecchio nelle migliori condizioni possibili, procedere come segue:
- Non avvolgere il cavo intorno all'apparecchio, ma attorcigliarlo senza stringere troppo nella parte laterale dell'apparecchio stesso.
 - Non utilizzare l'apparecchio a distanza eccessiva dalla presa di corrente.
 - Scollegare sempre dopo l'uso.

ESPAÑOL
C271E

Lea primero las instrucciones de seguridad.

MODO DE EMPLEO

Advertencia: Evite que la superficie caliente del aparato entre en contacto directo con la piel, especialmente las orejas, los ojos, la cara y el cuello.

- Asegúrese de que el cabello est  seco y cepillado para que no est  enredado. Separe el cabello en secciones listas para trabajar.
- Coloque el interruptor en la posición «I» para encender el aparato.
- Espere a que el aparato se caliente. El indicador de temperatura lista est  en la pinza y se volver  blanco cuando se haya alcanzado la temperatura adecuada.
- Mientras presiona la pinza, coloque el aparato en el centro de una sección de cabello y distribuya el cabello uniformemente entre la pinza y el tubo.
- Una vez que el cabello est  colocado, suelte cuidadosamente la pinza para que el cabello quede bien sujeto entre la pinza y el tubo. Deslice suavemente el aparato hacia las puntas.
- Enrolle el cabello alrededor del tubo con una ligera inclinación, de modo que el cabello envuelva el tubo con un movimiento en espiral. Mientras enrolla el cabello alrededor del tubo, asegúrese de que est  distribuido uniformemente de forma que toda la sección toque el tubo, trate de no superponer el cabello.
- Sost ngalo así durante 5-8 segundos dependiendo de su tipo de cabello.
- Para retirar el aparato del cabello, presione la pinza y  p rtelo.
- Deje que el rizo se enf e antes de peinarlo.
- Repita en cada sección del cabello.
- Sit e el interruptor en la posición «0» para apagar y desconchufar el aparato.
- Deje que el aparato se enf e antes de guardarlo.

Accesorio de cepillo

- Use el accesorio de cepillo para dar volumen a las raíces y forma al peinado.
- Asegúrese de que el tubo está frío y coloque el accesorio del cepillo sobre el tubo hasta que haga clic como señal de que est  en su sitio.
- Para quitar el accesorio del cepillo, asegúrese de que el tubo está completamente frío, luego levante el cierre de la base del accesorio del cepillo y retire el manguito del cepillo.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Para mantener su aparato en el mejor estado posible, siga los siguientes pasos:
- No envuelva el cable alrededor del aparato; enr llelo de forma holgada al lado del aparato.
 - No use el aparato conectado a un alargador de cable.
 - Desench felo siempre después de su uso.

PORTUG  S
C271E

Leia primeiro as instru  es de segurança.

COMO UTILIZAR

Advert ncia: Tome as devidas precau  es de modo a evitar que a superfície quente do aparelho entre em contacto direto com a pele, nomeadamente nas orelhas, olhos, rosto e pescoo.

- Certifique-se de que o cabelo está seco e bem penteado para remover qualquer emaranhado. Divida o cabelo em sec   es prontas para pentear.
- Coloque o interruptor na posição "I" para ligar o aparelho.
- Deixe o aparelho aquecer. O indicador de aquecimento encontra-se na alavanca e fica branco quando a temperatura ideal   alcançada.
- Pressionando a alavanca, coloque o aparelho a meio de uma seção de cabelo e espalhe o cabelo uniformemente entre a alavanca e o cano.
- Quando o cabelo estiver na posição correta, solte cuidadosamente a alavanca para que o cabelo fique bem preso entre a alavanca e o cano. Deslize suavemente o aparelho para baixo até às pontas do cabelo.
- Enrole o cabelo em torno do cano num ângulo ligeiro, para que fique enrolado no cano num movimento espiral.   medida que enrola o cabelo em torno do cano, certifique-se de que o cabelo fica distribuído uniformemente para que toda a se  o toque no cano, e tente não sobrepor o cabelo.
- Mantenha o cabelo nesta posição durante 5 a 8 segundos, dependendo do seu tipo de cabelo.
- Para retirar o aparelho do cabelo, pressione a alavanca e afaste o aparelho.
- Deixe os carac s arrefecer antes de pentear.
- Repita em cada uma das se  es de cabelo.
- Coloque o interruptor na posição "0" para desligar o aparelho e desligue a ficha da tomada elétrica.
- Deixe o aparelho arrefecer antes de o guardar.

Acessório de escova

- Utilize o acessório de escova para acrescentar volume e forma aos penteados.
- Certifique-se de que o cano está fr o e deslize o acessório de escova sobre o cano até encaixar na respetiva posição.
- Para remover o acessório de escova, certifique-se de que o cano está completamente fr o e, em seguida, levante a lingueta presente na base do acessório de escova e faça deslizar a manga da escova para fora.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Para manter o seu aparelho na melhor condição possível, siga os procedimentos indicados abaixo:
- Não enrol  o fio em torno do aparelho, deve antes enrol -lo sem apertar ao lado do aparelho.
 - Não utilize o aparelho de forma que o fio fique esticado desde a tomada elétrica.
 - Desligue sempre a ficha da tomada elétrica depois de utilizar.

DANSK
C271E

L s f rst sikkerhedsanvisningerne.

S ADAN BRUGES PRODUKTET

Advarsel: S rg for at undg , at apparatets varme flader kommer i direkte kontakt med huden, navnlig  rer,  jne, ansigt og hals.

- S rg for, at h ret er tørt og gennemredt for at fjerne eventuelt filtret h r. Opdel h ret i sektioner, så de er klar til styling.
- Skub kontakten til 'I' for at tænde apparatet.
- Lad apparatet blive varmt. Varmeindikatoren er på håndtaget og bliver hvid, n r den optimale temperatur er nået.
- Mens der trykkes på håndtaget, placer apparatet halvejs op af en sektion h r og spred h ret jævnt ud mellem håndtaget og røret.
- N r h ret er på plads, skal du forsigtigt løsne håndtaget, s  h ret holdes sikkert mellem håndtaget og røret. Træk forsigtigt apparatet ned til h rspidserne.
- Vikl h ret rundt om røret i en lille vinkel, således at h ret vikles rundt om røret i en spiralbev gelse. N r du vikler h ret omkring røret, skal du sørge for, at h ret er ensartet fordelt, således at hele h rsektionen er i kontakt med røret. Sørg for, at h ret ikke overlapper.
- Holdes på plads i 5-8 sekunder, afhængigt af din h rt pe.
- For at få h ret ud af apparatet, skal du trykke på håndtaget og trække apparatet væk.
- Lad h ret afkøle helt inden styling.
- Gentag på hvert h rsektion.
- Skub kontakten til '0' for at slukke for apparatet, og tag stikket ud af stikkontakten.
- Lad apparatet køle af, inden du lægger det væk.

B rstedilbeh r

- Brug b rstedilbeh ret til at tilføje volumen og form til h ret.
- Sørg for, at røret er koldt, og skub b rstedilbeh ret hen over røret, indtil det klikker på plads.
- Sørg for, at røret er helt afkølet inden b rstedilbeh ret afmonteres. Løsn derefter l seanordningen i bunden af b rstedilbeh ret og skub børsten af.

RENG RING & VEDLIGEHOLDELSE

For at holde apparatet i bedst mulige stand, skal du følge nedenstående trin:

- Vikl ikke ledningen omkring apparatet. Rul i stedet ledningen l st op ved siden af h rt rrenen, n r den lægges væk.
- Brug ikke apparatet udstrakt fra stikket.
- Tag altid stikket ud efter brug.

